

# Calendario Cultural e Informativo

**ENERO 2025**

Hamburgo, Bremen, Schleswig-Holstein,  
Mecklemburgo-Pomerania Occidental y Baja Sajonia





# EVENTOS CULTURALES



## HOMENAJE A CARLOS GARDEL

**HOMENAJE  
A  
CARLOS GARDEL**

**CAIO RODRIGUEZ  
Y SU ORQUESTA**

**TANGO ARGENTINO**

SONNTAG  
**12. Jan.**  
19 Uhr

**Nathan-Söderblohm-  
Kirche, Berliner Str. 4**  
Berliner Str. 104 und 107 bis Sachsenwald-EGG | www.kirche-reinbek-west.de  
**21465 REINBEK**  
Eintritt frei - Spenden erbeten!

El próximo el 12 de enero 2025 en la localidad de Reinbek habrá un concierto de tango de Año Nuevo "Homenaje a Carlos Gardel"

El legendario cantante de tango que inspiró al mundo entero con su brillante y flexible voz de tenor para el tango argentino, sigue siendo un icono del tango hasta el día de hoy. Su vida es una leyenda, su forma de cantar un ejemplo.

En el concierto actuará el cantante argentino bonaerense Caio Rodríguez con su Orquesta, Hamburg Tango Quintet rindiendo homenaje a Gardel.

Aneta Pajek estará a cargo del bandoneón y será la directora musical de la banda.

Lugar: Nathan – Söderblohm - Kirche, Berliner Str. 4, Reinbek.

Fecha y Hora: 12 de enero de 2025, a las 19:00 hs

Para más información, los invitamos a consultar los siguientes enlaces:

[www.hamburgtangoquintet.com](http://www.hamburgtangoquintet.com)



## Sensaciones de Tango - Cuarteto de Cuerdas y Bandoneón



El próximo 11 de enero de 2025, en Lutherhaus Osnabrück el Cuarteto Carli y el Bandoneón se unen para explorar las emociones más profundas del tango.

Este Cuarteto está formado por músicos internacionales de Argentina, Ucrania-Portugal y Alemania: Gerardo Miranda y Danylo Gertsev (violines), Marie Harders-Sauer (viola) y Stefan Mertin (violonchelo). A ellos se unirá el bandoneonista Christian Gerber, uno de los intérpretes más destacados de su generación.

El repertorio incluirá piezas emblemáticas como Five Tango Sensations de Astor Piazzolla, además de obras de Gustavo Beytelmann, José Carli y Peter Witte.

Lugar: Lutherhaus, Jahnstraße 1, 49080 Osnabrück

Fecha y Hora: 11 de enero de 2025, 19:00 hs

Para más información, visite los siguientes enlaces:

[www.lutherhaus.info](http://www.lutherhaus.info)



## De Barmbek a Argentina - Una lectura de Corinna Below



El 28 de enero se presentará en la Casa de la Cultura Judía la lectura “Un Trozo de Alemania” en el marco de la Semana del Recuerdo, organizada por el Instituto de Historia de los Judíos Alemanes, como programa de acompañamiento de la exposición Nichts. ¡Sólo lejos! Huida y nuevos comienzos en Buenos Aires, Montevideo y São Paulo.

La lectura estará a cargo de la periodista Corinna Below (NDR) la cual leerá partes de su libro y expondrá a su vez sonidos originales de

Ruth Vogel, los cuales permitirán comprender la ruptura que supone una huida de este tipo.

Para más información rogamos visitar el siguiente enlace:

<https://www.einstueckdeutschland.com>

Lugar: KulturKlinker Barmbek e.V., Lorichsstr. 28 A – 22307  
Hamburg

Fecha y Hora: 28 de Enero de 2025, 19:30 hs





# BLOG COMERCIAL



**Tierra de vinos  
Argentina**

## ***EL MUNDO DEL PRODUCTO – ENOTURISMO PAISAJES Y SABORES ►***

Argentina abarca diversas regiones y paisajes, desde las alturas de los Andes hasta las llanuras y los valles que se extienden por el país, que se destaca como uno de los principales productores de vino a nivel mundial, con una oferta consolidada de más de 300 bodegas que brindan experiencias únicas de enoturismo. Aunque la temporada de vendimia, entre febrero y marzo, es un momento icónico para visitar, debido a las actividades al aire libre y la posibilidad de participar en la cosecha y la elaboración de vino, el enoturismo en Argentina trasciende este período.

Este recorrido invita a explorar los matices de un país donde el vino es más que una bebida: es parte esencial de su identidad cultural y gastronómica. Argentina, un país diverso y fascinante, puede dividirse en seis grandes regiones: Buenos Aires, el Litoral (noreste), el Norte (noroeste argentino), Cuyo, Córdoba y la Patagonia.

### **Buenos Aires: Punto de Partida**

El viaje comienza en Buenos Aires, en la vibrante capital, la puerta de entrada a Argentina, con su aeropuerto internacional cercano al centro de la ciudad. La metrópoli es un hervidero de cultura, fútbol, música y danza, y su gastronomía es uno de sus principales atractivos, con una oferta que va desde la cocina tradicional hasta innovadoras propuestas de fusión. Buenos Aires cuenta con restaurantes y bares reconocidos internacionalmente, como los incluidos en los 50 Best Restaurants & Bars de América Latina y el mundo, y se destaca por su emergente escena de coctelería.





Además de sus restaurantes, los notables bares y la emblemática Avenida Corrientes, reconocida por sus teatros y pizzerías históricas, complementan la oferta culinaria. Los turistas también disfrutan de *city tours* gastronómicos que revelan los secretos de los productos locales y la historia culinaria de la ciudad.

Afuera de la metrópoli, se encuentra el campo argentino, donde se puede experimentar la vida gaucha y disfrutar de un auténtico asado en el marco de una fiesta tradicional. Un poco más al sur, en la provincia de Buenos Aires, la región costera atlántica y las Sierras de la Ventana han dado lugar a una nueva tradición vitivinícola, con viñedos plantados desde el año 2000 que producen vinos únicos, fusionando el carácter del campo con la influencia del mar.



***La gastronomía de Buenos Aires, tanto en la capital como en la provincia, impresiona por su diversidad y fusión de sabores. El churrasco, un clásico de la parrilla argentina, es uno de los platos más representativos, acompañado del infaltable chimichurri. La cocina de la región se ha enriquecido con influencias internacionales, dando lugar a una propuesta de "kitchen fusion" que mezcla lo tradicional con lo moderno.***

 [Descubre cómo hacer la 'Pizza Porteña'](#)

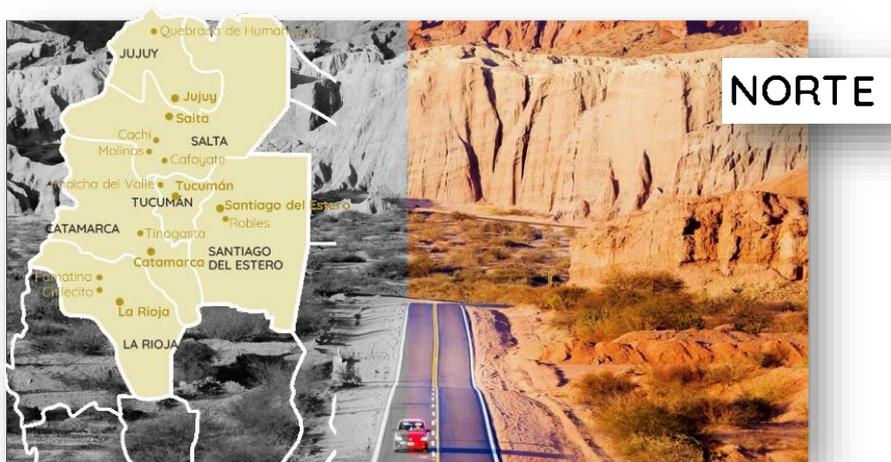
## **Norte de Argentina: Altura y Tradición**

El Norte de Argentina, compuesto por las provincias de Jujuy, Salta, Catamarca, La Rioja, Tucumán y Santiago del Estero, ofrece una combinación única de naturaleza, cultura y enoturismo. La ciudad de Salta, punto de partida ideal para explorar la región, se encuentra cerca de destinos como los Valles Calchaquíes, Purmamarca en Jujuy, el Parque Nacional Talampaya en La Rioja y Tafí del Valle en Tucumán, famosos por su belleza natural y su riqueza arqueológica.

La Ruta del Vino en el Norte se caracteriza por bodegas situadas a gran altitud, que producen vinos concentrados y de gran personalidad. Salta, con su epicentro vitivinícola en Cafayate, es la principal productora de vinos del norte. Tucumán, Catamarca y La Rioja también cuentan con importantes bodegas, que ofrecen experiencias enoturísticas únicas, como la bodega más alta del mundo en



Jujuy. En Cafayate, el enoturismo está completamente desarrollado, con bodegas boutique y grandes establecimientos que combinan catas, gastronomía y alojamiento en el corazón de los viñedos.



Tucumán destaca por su bodega comunitaria rural, un proyecto que conecta a los visitantes con las tradiciones autóctonas. Santiago del Estero, con su bodega cerca de las Termas de Río Hondo, y Catamarca, con su Ruta del Adobe y volcanes, ofrecen un recorrido enriquecido por la historia vitivinícola local. La Rioja, con los Valles de Famatina y Chilecito, cierra el recorrido con paisajes deslumbrantes y vinos excepcionales.

La cultura folclórica se vive intensamente en las peñas, donde la música y la danza enriquecen la experiencia.



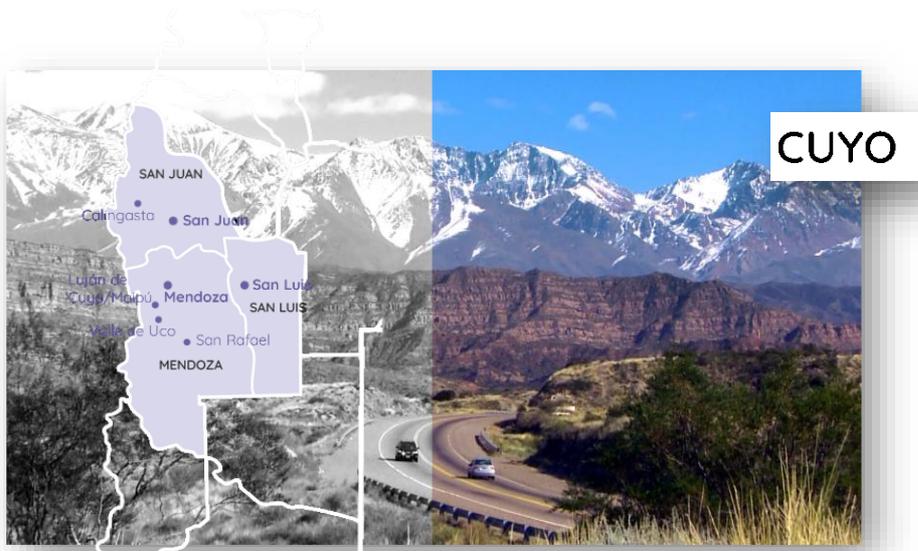


**La cocina del norte de Argentina refleja su herencia andina destacando platos tradicionales como humitas, tamales, locro, carbonada, empanadas y cabrito.**

**Se destacan ingredientes como el ají cayena, la carne de llama y los dulces en conserva. La región también refleja su identidad cultural a través del poncho y los trabajos en barro. Una gastronomía rica en sabores autóctonos y tradiciones.**

 [Descubre cómo hacer una 'Empanada tucumana'.](#)

## Cuyo: Centro Vitivinícola de Argentina



Cuyo, compuesto por Mendoza, San Juan y San Luis, es una región emblemática del sur de Argentina, famosa por sus impresionantes paisajes, centros de esquí y, especialmente, su tradición vitivinícola. Mendoza destaca como una de las principales capitales del vino a nivel mundial, formando parte de la Red de Capitales del Vino. Su riqueza vinícola se combina con experiencias únicas para los enoturistas, como la Vendimia, una festividad que celebra la cosecha y la cultura del vino, donde los turistas disfrutan de música, arte, paseos en globo aerostático y experiencias sensoriales con tango y vino.

La región cuenta con algunos de los valles más prestigiosos, como Luján de Cuyo y Maipú, que ofrecen visitas a bodegas históricas y catas exclusivas.

Mendoza es también la región vitivinícola más antigua de Argentina, con un legado cultural que se refleja en museos y edificios históricos, algunos de los cuales han sido declarados Patrimonio Provincial. La gastronomía local, influenciada por la cocina a la brasa, complementa perfectamente los vinos de la región, destacándose por la calidad de sus carnes y frutas.

El Valle de Uco, en expansión, ha emergido como uno de los destinos más destacados en producción de vino, con bodegas de arquitectura moderna que se integran al paisaje natural.

Además, el sur de Mendoza ofrece una experiencia vitivinícola única con bodegas familiares y procesos artesanales.



San Juan, al norte, se distingue por sus valles cálidos y vinos concentrados, con una creciente industria vinícola y una vendimia única que celebra la importancia del sol para la viticultura. Cuyo es un destino ideal para los amantes del vino, con una oferta variada que combina historia, cultura, paisajes impresionantes y una tradición vinícola que ha ganado reconocimiento mundial.



*Entre los platos más representativos de la gastronomía de Cuyo se encuentran las empanadas, el tomatacán y la punta de espalda. Los ingredientes autóctonos como las aceitunas y el aceite de oliva complementan perfectamente esta oferta. Los dulces regionales también son parte esencial de la cultura culinaria cuyana, ofreciendo una experiencia única que refleja la tradición y la calidad de la región.*

 [Descubre cómo hacer "Cabrito al Disco" en San Luis.](#)

## **Patagonia: Vinos del Sur**

La Patagonia, que abarca las provincias Neuquén, Río Negro, La Pampa, Chubut, Santa Cruz y Tierra del Fuego, es una región vasta y diversa, famosa por su impresionante paisaje, desde los Andes hasta el océano Atlántico.

Aunque su clima es más frío y severo, especialmente en invierno, ofrece una gran variedad de actividades al aire libre y un entorno único con bosques, lagos, glaciares y fauna excepcional. En verano, la región cobra vida con colores vibrantes y un clima perfecto para explorar.



La Patagonia es una región de contrastes, con viñedos que prosperan en un clima fresco y ventoso. Las provincias de Neuquén y Río Negro son conocidas por sus Pinot Noir y vinos blancos aromáticos como el Sauvignon Blanc.

Las bodegas en esta región suelen ser pequeñas y están rodeadas de paisajes tranquilos, ideales para quienes buscan una experiencia íntima y relajada.

En cuanto a la ruta del vino, es importante destacar que los establecimientos más desarrollados y preparados para el enoturismo se encuentran en las provincias de Neuquén, Río Negro, La Pampa y Chubut.

A diferencia de lo que sucede en el norte del país, el clima en esta región es más hostil: inviernos prolongados y fuertes vientos. Sin embargo, las vides han sabido adaptarse a estas condiciones, lo que ha dado lugar a vinos más ligeros, elegantes y fáciles de beber, considerados por expertos internacionales como de un estilo muy similar al de la Borgoña francesa.

La vasta extensión de la región implica que las rutas hacia las bodegas suelen estar algo alejadas de los puntos turísticos más emblemáticos, pero aún así, existen experiencias únicas que hacen que el recorrido valga la pena. Por ejemplo, en Chubut, una bodega cercana a Esquel ofrece visitas con un paisaje espectacular, especialmente en primavera, cuando florecen los campos de tulipanes.

En Río Negro, una actividad bastante original combina buceo con el rescate de botellas de vino enterradas en el fondo del mar. Además, en Neuquén, una experiencia enoturística única combina la historia de los dinosaurios con el vino. La región, famosa por sus hallazgos fósiles, ofrece recorridos que incluyen réplicas de dinosaurios y relatos sobre la era prehistórica..



*La gastronomía patagónica es famosa por sus corderos y mariscos como langostinos, truchas y centollas, que se maridan perfectamente con los vinos locales. Los turistas también pueden disfrutar de experiencias gastronómicas interactivas, como pescar y cocinar sus propios productos, ofreciendo una inmersión completa en la cultura de la región.*

 [Descubre cómo hacer Trucha a la Parrilla en Río Negro](#)

## **Litoral Argentino: Naturaleza, Cultura y Vinos Únicos**

El Litoral argentino, compuesto por las provincias de Formosa, Chaco, Santa Fe, Misiones, Corrientes y Entre Ríos, es conocido por su biodiversidad, selvas, humedales y maravillas naturales el Parque Nacional Iguazú, patrimonio natural de la humanidad y una de las siete maravillas naturales del mundo, en el cual unas 300 cascadas se precipitan a las profundidades de las aguas, los Saltos del Moconá, el Parque Nacional Río Pilcomayo, el Parque Nacional El Palmar, los Esteros del Iberá o la llanura chaqueña.

La extensa y exuberante riqueza natural de la región es una invitación para descubrirla. Tiene para compartir un importante legado histórico y cultural, desde huellas de diversas etnias aborígenes, hasta el arraigo a las costumbres de los inmigrantes y ruinas arqueológicas que fueron escenario de históricas batallas.

Apoteosis de la naturaleza, donde las ruinas jesuíticas misioneras, declaradas por la UNESCO Patrimonio Cultural de la Humanidad, son el vivo testimonio de la fecunda obra de la Compañía de Jesús.



En esta región, la yerba mate es la bebida emblemática, especialmente en Misiones y Corrientes, donde se puede explorar su historia y consumo a través de la Ruta de la Yerba Mate. La yerba mate se ha integrado también en cócteles y postres, ampliando su presencia en la gastronomía local.



En cuanto al enoturismo, Entre Ríos es la única provincia de la región con una oferta vinícola. Con una historia vitivinícola que data de la década de 1940, la provincia revivió su tradición vinícola en los años 90 tras la derogación de una ley restrictiva.

Visitar un viñedo en este entorno selvático es una experiencia verdaderamente única. Estar rodeado de vegetación exuberante mientras se disfruta de vinos locales es algo que pocos lugares en el mundo pueden ofrecer. Además, muchos de los establecimientos vitivinícolas permiten a los visitantes no solo degustar estos vinos excepcionales, sino también disfrutar de una gastronomía exótica en un ambiente natural ofreciendo una experiencia única.





*La pesca de río habitual en el Litoral argentino ofrece sabores intensos y carnes firmes, junto a productos autóctonos como el chipá y la chacharita. Las tradiciones culinarias evocan la vida en los humedales y ríos, mientras que el mate es parte esencial en la cultura local.*

 [Descubre cómo hacer Mbeyú en Corrientes.](#)

## **Córdoba: En el Corazón de Argentina**



Para cerrar este recorrido, llegamos a la provincia de Córdoba, en el corazón del país, conocida por su destacada tradición universitaria y su estrecho vínculo con los jesuitas. Fue precisamente con la llegada de los jesuitas a la región que comenzó la producción de vino, impulsados por la necesidad de contar con esta bebida para sus misas. Ellos trajeron las primeras vides y las plantaron en Córdoba, convirtiéndola en una de las primeras provincias argentinas en producir vino, junto con Santiago del Estero.

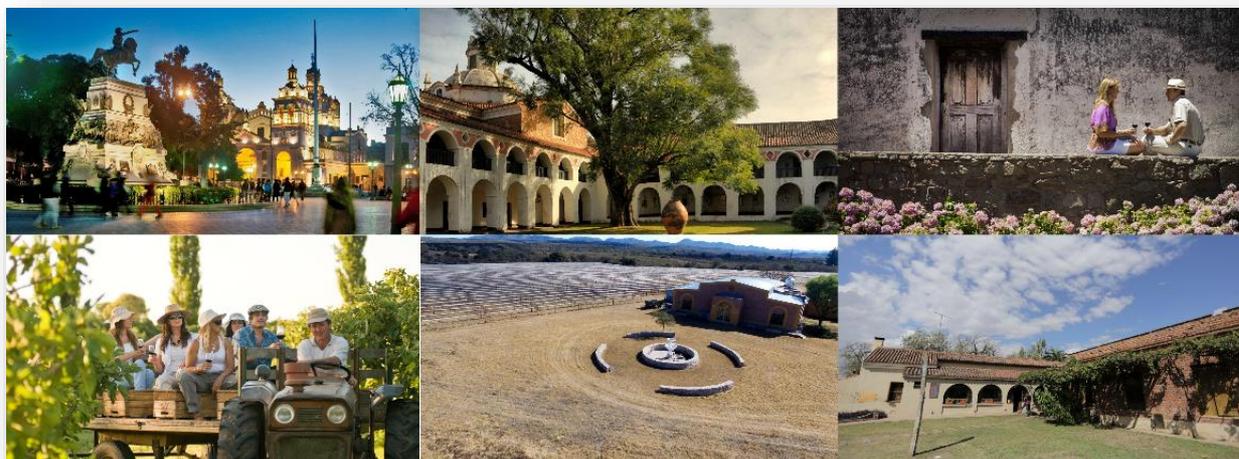
Este legado histórico otorga a la provincia un encanto especial, que se refleja especialmente al recorrer la Ruta de las Estancias Jesuíticas. Este recorrido se fusiona de manera excepcional con la Ruta del Vino, ofreciendo una experiencia única que combina historia, arquitectura y la tradición vinícola de la región. Además de las zonas tradicionales como Colonia Caroya, famosa por su salame, Córdoba ha visto una nueva generación de emprendedores jóvenes que están impulsando la producción de vino, ampliando y diversificando la oferta vinícola de la provincia.

Córdoba también es un destino enoturístico en expansión. A las áreas tradicionales se suman nuevos destinos como la Sierra Calar, conocida por sus impresionantes paisajes de colinas y sierras, donde se elaboran vinos de alta calidad. Además de su oferta vinícola, la provincia destaca por su naturaleza, ideal para actividades al aire libre, y por su excelente infraestructura de alojamiento.

Esto convierte a Córdoba en un destino completo para los amantes del enoturismo, donde se combinan historia, paisajes naturales, vinos excepcionales y una rica gastronomía local.



En cuanto al paisaje, Córdoba es considerado una de las regiones más pintorescas de Argentina: sierras, valles, gargantas serranas, desiertos y salinas conforman el particular panorama de estos pueblos, como así también pinturas rupestres de antiguos pueblos y testimonios arquitectónicos de la época colonial. Sus valles fértiles, sus desiertos y salinas otorgan al conjunto una especial atracción



*Los chacinados, como el salame caroyense, son uno de los platos más representativos de Córdoba, junto con los famosos alfajores, que reflejan la dulzura de la tradición cordobesa. La cerveza artesanal también ha ganado popularidad en la provincia.*

 [Descubre cómo hacer 'Pastelitos Brocherianos' en Córdoba.](#)

## Explorar el Vino en el Contexto Argentino

En pocas palabras, el enoturismo en Argentina no solo ha logrado posicionarse como una experiencia única para los viajeros, sino que también ha contribuido significativamente al fortalecimiento de la identidad cultural de las regiones vinícolas. Desde las majestuosas bodegas en Mendoza hasta los pintorescos paisajes de Patagonia, el país ofrece una vasta variedad de experiencias que combinan historia, tradición y calidad.

Con un futuro prometedor, el enoturismo seguirá siendo una pieza clave en el desarrollo del turismo rural y sostenible, atrayendo tanto a turistas internacionales como a los propios argentinos. De esta manera, Argentina se confirma como uno de los destinos más cautivadores y completos para los amantes del vino, ofreciendo experiencias auténticas y enriquecedoras que conectan historia, tradición y la calidad de su oferta vitivinícola.

*Créditos: Visit Argentina*

Para más información, pueden consultar el siguiente enlace: <https://www.argentina.travel>



# INFORMACIÓN GENERAL



¿Sos científico/a?

## Red de Científicos Argentinos en Alemania Welcome Center

La Red de Científicos/as Argentinos/as en Alemania (RCAA) está integrada por científicos, investigadores, y académicos argentinos residentes temporaria o permanentemente en Alemania. Desarrollá tus actividades con el apoyo del Ministerio de Ciencia,

Tecnología e Innovación Productiva (MINT) y del Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto, a través de la Embajada de la República Argentina en Alemania. La RCAA forma parte, asimismo, del Programa R@ICES del MINT.

**Si sos estudiante de grado, posgrado, o investigador y estás pensando en hacer una estancia de investigación o de estudios en Alemania ponete en contacto con nosotros. Te podemos orientar en tus primeros pasos en Alemania, vincularte con profesionales argentinos en el lugar y acompañarte durante toda tu estancia.**

Contáctanos por email:  
[welcome-center-de-la-rcaa@googlegroups.com](mailto:welcome-center-de-la-rcaa@googlegroups.com)





## COLEGIOS DE ENSEÑANZA BILINGÜE “ESPAÑOL-ALEMÁN”

**Gymnasium Lerchenfeld:**

[www.gyle.de/profil/spanisch-bilingual](http://www.gyle.de/profil/spanisch-bilingual)

**Albrecht-Thaer-Gymnasium:**

[www.albrecht-thaer-gymnasium.de/schulprofil/bilingualer-zweig-spanisch](http://www.albrecht-thaer-gymnasium.de/schulprofil/bilingualer-zweig-spanisch)

**Stadtteilschule Winterhude:**

[www.sts-winterhude.de/bilingual](http://www.sts-winterhude.de/bilingual)

**Stadtteilschule Stellingen:**

[stadtteilschule-stellingen.schulhomepages.hamburg.de/spanisch-bilingual](http://stadtteilschule-stellingen.schulhomepages.hamburg.de/spanisch-bilingual)

## SERVICIO DE EDUCACIÓN A DISTANCIA DEL MINISTERIO DE EDUCACIÓN DE LA REPÚBLICA ARGENTINA

El Servicio de Educación a Distancia del Ministerio de Educación de la República Argentina (SEAD) atiende los requerimientos educativos de niños y jóvenes argentinos o hijos de ciudadanos argentinos que por diversas razones deben residir temporariamente en el exterior. Ofrece un currículum para Educación Primaria y Secundaria con el fin de posibilitar la práctica del idioma nacional, mantener el sentimiento de pertenencia al país de origen y facilitar la reincorporación en el Sistema Educativo Argentino.

La inscripción puede realizarse en forma presencial en la sede del SEAD, por Internet o por correo postal, a las siguientes direcciones:

**Oficinas del SEAD**



Marcelo T. de Alvear 1650 - Primer piso - of.1, C.A.B.A.  
República Argentina, C.P. 1060  
4129-1300 / 4129-1302  
[www.me.gov.ar/currifom/sead.html](http://www.me.gov.ar/currifom/sead.html)  
[sead@me.gov.ar](mailto:sead@me.gov.ar)



## SITIO WEB “ARGENTINOS EN EL MUNDO”

Los invitamos a registrarse en la red “Argentinos en el Mundo”, a través de la cual podrán estar al tanto de información relacionada con la Argentina, como así también cualquier tipo de actividad referida a la comunidad argentina residente en el exterior.

[www.argentina.gob.ar/argentinosenelmundo](http://www.argentina.gob.ar/argentinosenelmundo)

IG @argentinosenelmundo

## CAMPUS GLOBAL



Por iniciativa del Ministerio de Educación, Cultura Ciencia y Tecnología de la República Argentina, se ha lanzado una plataforma denominada "Campus Global", con el objetivo de promover la movilidad internacional de estudiantes, docentes, investigadores y artistas argentinos en el exterior y extranjeros en la Argentina. "Campus Global" facilita información y servicios relacionados con el acceso a becas y a trámites vinculados a intercambios, mediante un sistema de geo localización, filtros y suscripciones. El sistema incluye las becas de la Dirección Nacional de Cooperación Internacional del Ministerio de Educación (DNCI) y muchas otras gestionadas por otros actores. Al ingresar al sitio de "Campus Global", el usuario puede emplear un mapa interactivo y un buscador para acceder a la oferta de convocatorias a becas internacionales disponibles. Para más información, rogamos consultar la página web oficial de Campus Global.

<http://campusglobal.educacion.gob.ar/>



## ASISTENCIA SOCIAL EN ESPAÑOL



### Horarios de atención:

Lunes, Martes y Jueves	09:00 -13:00 - 14:00 - 17:00 hs
Miércoles	14:00 - 17:00 hs

### Información sobre:

Residencias, Nacionalidad, Curso de integración, ayudas Estatales, ALG I, ALG II, problemas en la familia, divorcios, separación, tuición, finiquitos, asuntos laborales, de educación, problemas en colegios, homologación de títulos, discriminación, deudas, temas de violencia familiar, etc.

### Programa:

Curso de alemán gratis, grupo de adultos para mujeres latinas, fiestas interculturales.

Sra. Angélica Rebolledo  
[rebolledo@ikbev.de](mailto:rebolledo@ikbev.de)

IKB- Integrationszentrum St. Pauli  
**Rendsburger Straße 10**  
**20359 Hamburg**  
040 573 093 042



## MISA EN ESPAÑOL Eucaristía (Santa Misa)



<b>Miércoles:</b>	<b>18.00 hs</b>	Capilla de la Misión. Lübecker Straße 101, Hamburg
<b>Domingo:</b>	<b>11:30 hs</b>	St. Bonifatius. Bonifatius Str. 1 Wilhelmsburg, Hamburg
	<b>17:30 hs</b>	St. Elizabeth. Oberstraße. 65, Hamburg

Padre Oscar López  
padreoscar2018@gmail.com  
info@misioncatolicahh.de  
040 2801360

**Lübecker Straße 101**  
**22087 Hamburgo**



## PROGRAMA “VACACIONES Y TRABAJO”

Les agradecemos a todos los miembros de la comunidad argentina que difundan entre sus familiares, amigos y conocidos la posibilidad que brinda este Memorándum de Entendimiento entre Argentina y Alemania sobre un Programa de Vacaciones y Trabajo para jóvenes entre 18 y 30 años.

Generalkonsulat der Republik Argentinien

Generalkonsulat der Republik Argentinien

### VORAUSSETZUNGEN

- Deutsche Staatsangehörigkeit, Inhaber eines gültigen deutschen Reisepasses
- Alter zwischen 18 und 30 Jahre (einschließlich)
- Es ist nicht gestattet, mit unterhaltsberechtigten Familienmitgliedern zu reisen (es sei denn sie verfügen über einen eigenen Aufenthaltstitel)
- Keine vorherige Teilnahme an diesem Programm
- Keine polizeilichen Eintragungen
- Nachweis über ausreichende finanzielle Mittel für den Lebensunterhalt in der Anfangszeit
- Rückflugticket nach Deutschland oder Nachweis der nötigen finanziellen Mittel zum Erwerb des Tickets
- Verfügung über eine Kranken- und Unfallversicherung mit Abdeckung der Kosten für Krankenhausaufenthalt und Rücktransport während des ganzen Aufenthalts
- Zahlung der entsprechenden Gebühren zur Erteilung des Visums

Generalkonsulat der Republik Argentinien

[www.chamb.mrecic.gov.ar](http://www.chamb.mrecic.gov.ar)

[programm-urlaub-und-arbeiten-working-holiday-program](http://programm-urlaub-und-arbeiten-working-holiday-program)

[chamb@mrecic.gov.ar](mailto:chamb@mrecic.gov.ar)



## EXAMEN DE DOMINIO DE LA LENGUA ESPAÑOLA – CELU

**CELU**

Certificado de Español,  
Lengua y Uso

Avalado por los Ministerios de Educación y  
Relaciones Exteriores de la República Argentina

**EXAMEN DE DOMINIO DE  
ESPAÑOL COMO LENGUA EXTRANJERA**

Para quienes quieran acreditar su nivel de español  
con una certificación de nivel internacional, e ingresar  
al mundo del trabajo y del estudio en español

Sede en ALEMANIA: Embajada de la República Argentina en Berlín  
[cultural\\_ealem@mrecic.gov.ar](mailto:cultural_ealem@mrecic.gov.ar)

**FECHAS REGULARES  
JUNIO Y NOVIEMBRE**

- ✓ Validez internacional
- ✓ Acredita competencia en el uso del español para ámbitos de trabajo y de estudio
- ✓ CELU intermedio equivale a B1+/B2 del MCRE y Advanced Low de ACTFL - CELU avanzado equivale a C1/C2 del MCRE y Superior de ACTFL
- ✓ Resultados en 45 días - Certificados en 150 días
- ✓ Más de 6000 personas ya lo rindieron
- ✓ Expedido por un Consorcio de 37 universidades nacionales argentinas
- ✓ 12 años de trayectoria en evaluación, acreditación y certificación del español como lengua segunda

[www.celu.edu.ar](http://www.celu.edu.ar)

  
**CONSORCIO ELSE**  
Español Lengua Segunda o Extranjera

[cultural\\_ealem@mrecic.gov.ar](mailto:cultural_ealem@mrecic.gov.ar)



## HAMBURG WELCOME CENTER

Su servicio de apoyo en las áreas de residencia, homologación de títulos e integración en el mercado laboral. Para más información, rogamos consultar la página web oficial de Hamburg Welcome Center.



Süderstraße 32b  
20097 Hamburg  
+49 40 428 39 55555

[info@welcome.hamburg.de](mailto:info@welcome.hamburg.de)  
[www.hamburg.com/welcome/](http://www.hamburg.com/welcome/)

## Tango Argentino en Süderbrarup

Todos los **lunes** de marzo, abril, mayo, septiembre, octubre y noviembre de **18:30 hs a 20:00 hs**.

Precio del curso: 50 € pro Person

Docente: Lic. Percudani Martín. Licenciado en Culturas Tradicionales por la Universidad Nacional del Arte (UNA)

[www.avhs-suederbrarup.de/kurse/tango-fuer-anfaengerinnen-mit-martin-percudani](http://www.avhs-suederbrarup.de/kurse/tango-fuer-anfaengerinnen-mit-martin-percudani)



## INSTITUTO DE IDIOMAS “COLÓN LANGUAGE CENTER”

Con más de 55 años de experiencia, este instituto ofrece cursos de alemán y diversos idiomas en todas sus variantes: cursos intensivos por las tardes o mañanas, cursos de verano, clases personalizadas y grupos reducidos, entre otros. Para más información, rogamos consultar la página web oficial de Colón Language Center.

**Colón**  
**LANGUAGE**  
**CENTER**

Colonnaden 96, D-20354 Hamburg  
Deutschland - Germany  
Tel: (040) 34 58 50  
Fax: (040) 34 68 54  
E-Mail: [info@colon.de](mailto:info@colon.de)  
[www.colon.de](http://www.colon.de)

Colonnaden 96  
D-20354 Hamburg  
040 34 58 50  
[www.colon.de](http://www.colon.de)



## RIMA (Red Iberoamericana de Músicos y Artistas)

Esta iniciativa se transformó desde 2015 en un proyecto con el fin de promover la diversidad cultural y el talento de músicos y artistas iberoamericanos.

La red comenzó por el año 2013 como una iniciativa independiente de la oficina internacional de la Escuela Superior de Música y Teatro de Hamburgo y con el propósito de crear un ámbito para estudiantes iberoamericanos.

Se realizan conciertos, talleres y otros eventos. Para más información, rogamos consultar la página web oficial de RIMA.

[www.rimahamburg.de](http://www.rimahamburg.de)

## EXCURSIONES A PIE POR HAMBURGO CON ACENTO ARGENTINO

### Free Tours “Hamburgo a pie” paraguas azules:

Hamburgo a Pie, ofrece recorridos libres, que se realizan en el Idioma Español de la mano de cuatro argentinos y un alemán, amante de nuestro país.

Las visitas guiadas se realizan al aire libre y las reservas son sin costo.

### Recorridos fijos \* Free Tours:

Centro histórico:	11:15 – 2 horas
Ciudad de Alemanes:	14:45
Puerto y Barrio Rojo:	17:30 – 2 horas

Los recorridos fijos se realizan en español, pero los privados pueden realizarse en español o alemán. Para más información, rogamos consultar la página web oficial de Hamburgo a Pie.

[www.hamburgoapie.de](http://www.hamburgoapie.de)



## PROGRAMAS DE RADIO

### **Radio Tango Nuevo**

[https://www.juanmariasolare.com/radio\\_tango\\_nuevo.html](https://www.juanmariasolare.com/radio_tango_nuevo.html)

<https://laut.fm/tango-nuevo>

Una radio online basada en Bremen y dedicada al tango contemporáneo

DJ: Don Solare

### **El Transistor (Tide.Radio)**

90.0 Mhz- DAB+ Hamburg-Berlin

Fernando Figoli & Jorge Cidades – Argentina, Latinoamerica & Música variada.

Todos los lunes 10.00-12.00 hs – Español y Alemán

[www.facebook.com/el.transistor.5/](http://www.facebook.com/el.transistor.5/)



**CENTRO CULTURAL ARGENTINO DE HANNOVER**

[www.centro-argentino-hannover.de](http://www.centro-argentino-hannover.de)



## ESCUELAS DE TANGO ARGENTINO EN HAMBURGO

### Tango Chocolate

Dirección: Kirchenallee 25, 20099 Hamburg, Tel.: 0151/16601145

E-Mail: [info@tango-chocolate.de](mailto:info@tango-chocolate.de), Sitio web: <http://www.tango-chocolate.de>

### Tanzschule Movimientos

Dirección: Hoheluftchaussee 151, 20253 Hamburg, Tel.: 0172/ 9626772

E-mail: [movimientos@hotmail.de](mailto:movimientos@hotmail.de), Sitio web: <http://www.tanzschulemovimientos.de>

### Universo Tango

Dirección: Beim Grünen Jäger 6a (am Neuen Pferdemarkt), 20359 Hamburg, Tel.: 040/ 4306168

E-mail: [jose@universotango.de](mailto:jose@universotango.de), Sitio web: <http://www.universotango.de>

### Tangostudio El abrazo

Dirección: Beerenweg 1D, 22761 Hamburg (Altona), Tel.: 040/ 437979

E-mail: [info@elabrazo.de](mailto:info@elabrazo.de), Sitio web: <http://www.elabrazo-tangohamburg.de>

### Tango Matrix

Dirección: Beim Schlump 13A (Hinterhof), 20144 Hamburg, Tel.: 0152/ 52123117

E-mail: [info@tangomatrix.de](mailto:info@tangomatrix.de), Sitio web: <http://tangomatrix.de>

### Tangostudio El Bajo

Dirección: Blücherstraße 11, 22767 Hamburg, Tel.: 040/383194

E-mail: [marganagel@t-online.de](mailto:marganagel@t-online.de), Sitio web: <http://www.elbajo-tango.de>



# PROMOCIONES COMERCIALES



## MAX KLEIN

PORTFOLIO

PERSONAL WORK

ABOUT

CONTACT



THOMAS ARNOLD



TRIO CONTRASTI



JOEL DAVID GUZMAN



KELSANG

Max Klein

[info@maxkleinphoto.com](mailto:info@maxkleinphoto.com)

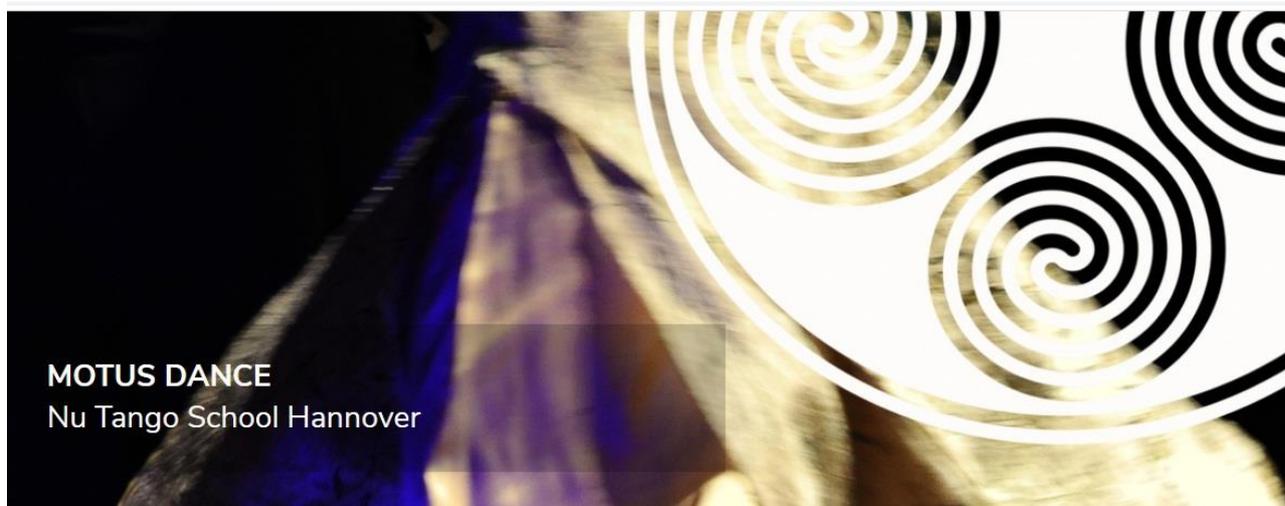
[www.maxkleinphoto.com](http://www.maxkleinphoto.com)

+49 176 3123 2462



## MOTUS DANCE

Nu Tango School



La escuela de tango MOTUSDance, da la bienvenida a todos aquellos interesados en el tango clásico y moderno con curiosidad por la danza, exigencias relajadas y ganas de aprender.

Como escuela de tango Nu en Hannover, también trabajan con organizadores, escenarios y público de todo el país que deseen contratar espectáculos de baile creativos, interludios de baile para su programa, formación profesional de tango o el desarrollo de coreografías.

Y a todas las personas que como aficionados o profesionales deseen desarrollar o profundizar su profesión o ampliar su repertorio de baile en su escuela de danza.

[www.motus-dance.de](http://www.motus-dance.de)  
Bruchweg 2a  
30966 Hemmingen  
0152 5 47 422 58



## Vinos de Argentina

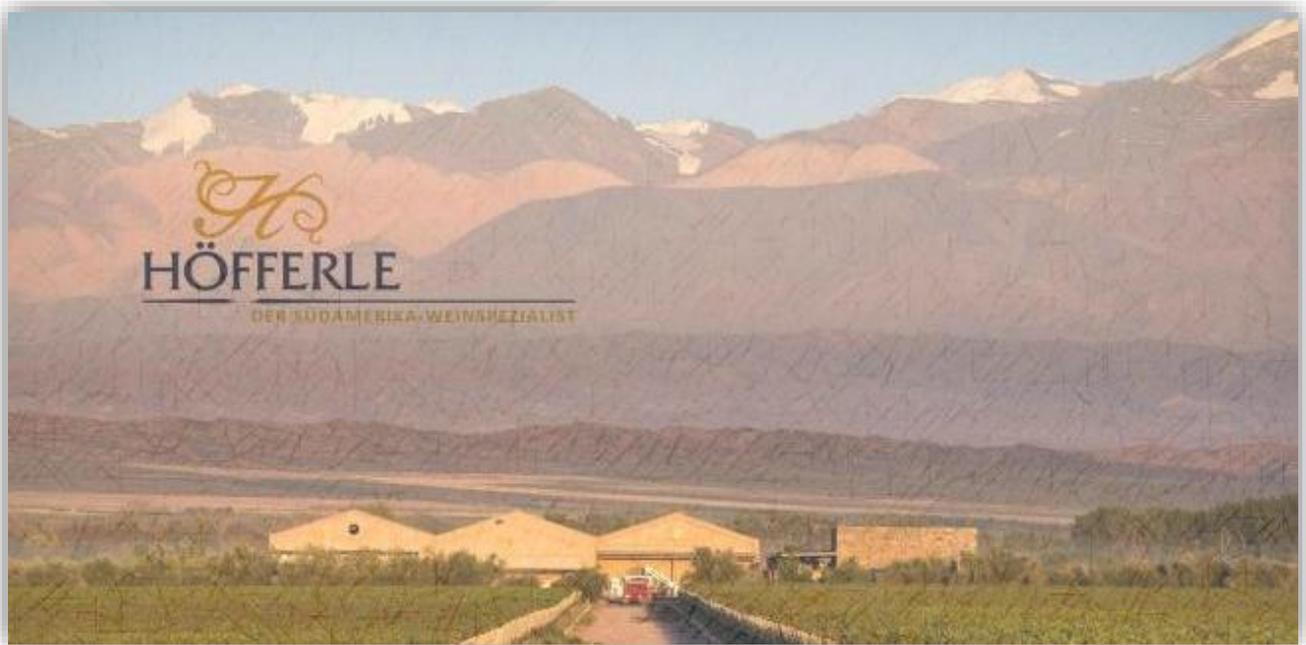
Ahora también en Alemania. Vinos Premium de Altura - Salta, Argentina



Descubra el color, el aroma y el sabor de los exclusivos vinos elaborados por Matías Etchart a 2.100 metros sobre el nivel del mar en su pequeña finca „Arca Yaco“, un paraíso de los Valles Calchaquíes! Pruebe los exquisitos Malbec y Cabernet Sauvignon, como así también el típico Torrontés, para degustar lo mejor de nuestra tierra.



[www.amaryvivir.de](http://www.amaryvivir.de)  
[info@amaryvivir.de](mailto:info@amaryvivir.de)



## J.M. HÖFFERLE Int. Hdl. GmbH

Lokstedter Steindamm 33a  
22529 Hamburgo  
0 40 5488 7070  
[www.hoefflerle.de](http://www.hoefflerle.de)  
[info@hoefflerle.de](mailto:info@hoefflerle.de)

### Empanadas 100% gusto argentino





## Promoción Especial de Vinos de Argentina

*para los receptores del Boletín Cultural del Consulado Argentino*

Quienes estuviesen interesados, podrán adquirir cualquiera de los productos listados en el Sitio Oficial [www.hoefflerle.de](http://www.hoefflerle.de) con un descuento del 20%.

Para obtener el descuento en el pedido debe indicar el código: consulado

*Juan Höfferle*

**HÖFFERLE** Wein + Spezialitäten

since **1972** - Centro De Vinos Argentinos y mas



*J. M. Höfferle Int. Hdl. GmbH*

*Lokstedter Steindamm 33a - D-22529 Hamburg*

*Tel.: [+49 40 54887070](tel:+494054887070) - Fax: [+49 40 54887077](tel:+494054887077)*

*E-Mail: [info@hoefflerle.de](mailto:info@hoefflerle.de) – Web: [www.hoefflerle.de](http://www.hoefflerle.de)*



## Delicatino - Especialidades Argentinas



### **Delicatino GmbH**

Neidenburger Strasse 9  
28207 Bremen

+00 49 421 408977 70  
[www.mate-tee.de](http://www.mate-tee.de)  
[info@mate-tee.de](mailto:info@mate-tee.de)

## MARISA OTERO SALON DE BELLEZA



### **Marisa Otero Beauty & Hair**

Landwehr 19  
22087 Hamburg  
0176 67586226  
[@\\_marisaotero](https://www.instagram.com/_marisaotero)



## Surimex

El Supermercado Latino, Café & Bistro Surimex, ofrece una gran variedad de productos gastronómicos argentinos y latinoamericanos auténticos. Además cuentan con un servicio de delivery de Empanadas Típicas Argentinas para eventos, catering y particular.

Ubicados sobre Mundsburger Damm en Uhlenhorst ya hace más de 15 años, acercan tradiciones latinas al centro de la ciudad de Hamburgo.



### Surimex

Mundsburger Damm 39  
22087 Hamburg

+494056120669  
info@surimex.de  
surimex.de



## ESPACIO ELBE

### ASESORAMIENTO FAMILIAR



espaciocrianzaelbe@gmail.com  
@espacio\_crianza\_elbe

## Peluquería canina, boutique y pensión PICO BELLO



### Hundesalon Pico Bello

picobellohundehaus.de

Mundsburger Damm 28  
22087 Hamburg

040 648 30 786  
hallo@picobellohundehaus.de



- ▶ **Preguntas de empleados**  
Agencia de Empleo (Agentur für Arbeit): **040 2485 3333**  
Línea directa federal: **0800 4 5555 00**
- ▶ **Preguntas de autónomos y pequeñas empresas**  
Línea directa de ayuda para la empresa: **040 43216949**
- ▶ **Preguntas de emprendedores**  
Línea directa federal: **0800 4 5555 20**

## **Nota importante:**

Si usted desea promocionar a través de nuestro Boletín Cultural e Informativo algún evento o producto relacionado con Argentina, o algún servicio que pueda ser de utilidad a la comunidad argentina en nuestra jurisdicción, no dude en contactarnos a través de nuestro correo electrónico: [cultura\\_chamb@mrecic.gov.ar](mailto:cultura_chamb@mrecic.gov.ar)

Las propuestas serán aceptadas hasta el día 24 de cada mes para su respectiva publicación en el “Boletín Cultural e Informativo” del mes siguiente.